



INSTRUCTIONS DE MISE EN OEUVRE

(F)

DVD-P 627T

DVB-T

SOMMAIRE

A – Préparation	1
B – Télécommande	1
C – Installation	2
D – Autres fonctions	3
E – Réglages et configurations	3
F – Messages d'erreur	10

Préambule

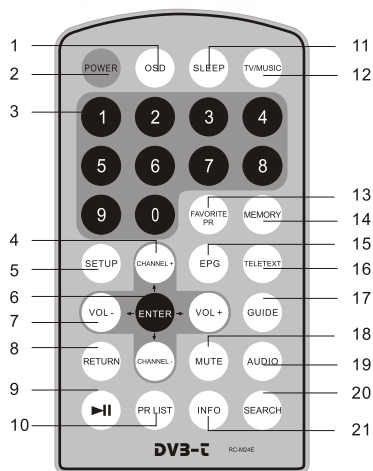
Le récepteur TV TNT-100 (télévision numérique terrestre) permet la réception des chaînes numériques localement disponibles.

A - Préparation

Pour la réception TNT, il existe deux types d'antennes. L'une est active et doit être mise sous tension. L'autre est passive et ne doit pas être alimentée. Ce récepteur utilise une antenne passive.

Avant de lancer une recherche manuelle ou automatique des chaînes TNT locales, vous devez sélectionner, dans le menu « REGIONAL SETTING », les éléments correspondant à vos données locales.

B - Télécommande



- | | |
|---|--------------------------------|
| 1. OSD (affiche les infos à l'écran) | 12. DVD/DVB (choix DVD ou TNT) |
| 2. AV IN/OUT (choix entrée / sortie) | 13. Chaînes favorites / Titres |
| 3. Touches numériques 1 – 10 | 14. Mémoire / Menu |
| 4. Précédent / suivant | 15. EPG / Sous-titres |
| 5. SETUP (réglages) | 16. Télétexte / Angle |
| 6. ENTER (entrée pour confirmer) | 17. Guide / Ralenti |
| 7. Touches de direction / Recherche de programmes | 18. Mute (coupe le son) |
| 8. Retour / Zoom | 19. Audio |
| 9. Lecture / Pause | 20. Sommeil |
| 10. Liste des chaînes / Stop | 21. Info |
| 11. TV – Musique / Répétition | |

C - Première installation

Pour une première installation, suivez les instructions affichées à l'écran. Après mise en marche, il n'y a pas de liste de chaînes affichée. Dans le cas contraire, il ne s'agit pas d'une première installation. Pour faire une nouvelle installation vous pouvez soit effacer la liste des chaînes affichées, soit procéder à une réinitialisation des paramètres d'usine par défaut dans le sous-menu « Accessory »

Utilisez les touches **◀** et **▶** pour aller sur l'élément souhaité, puis confirmez votre choix avec la touche **ENTER**

YES (oui) confirme vos choix et lance la recherche de chaînes automatique
NO (non) annule l'installation.

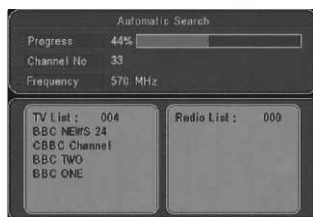


Paramètres régionaux

Utilisez les touches **◀** et **▶** pour aller sur l'élément souhaité (Pays, Langue, Fuseau horaire ...), puis confirmez votre choix avec la touche **ENTER**. **BACK** retourne à la page précédente, **NEXT** va à la suivante.

Dès la fin de la recherche de chaînes automatique, vous pouvez utiliser la touche **GUIDE** de la télécommande pour voir la liste des chaînes mises en mémoire.

Utilisez les touches **◀** et **▶** ou **⏪** et **⏩** pour aller sur la chaîne souhaitée, puis confirmez avec la touche **ENTER**



Recherche manuelle

La recherche manuelle s'utilise lorsque les fréquences des chaînes locales sont connues.

Utilisez les touches **◀** et **▶** pour choisir le numéro du canal dans la liste. Pressez les touches **⏪** et **⏩** pour aller sur OK, puis confirmez avec la touche **ENTER**. La recherche manuelle démarre. Dès qu'elle est terminée, pressez la touche **RETURN** pour revenir au menu précédent ou reprendre la lecture.



D - Autres fonctions

Télétexte

Sur la télécommande, pressez la touche **TELETEXT/ANGLE**. Utilisez les touches «**←**» et «**→**» ou «**⏪**» et «**⏩**» pour naviguer dans les menus. Pour reprendre la lecture normale, pressez la touche **RETURN**.

N.B Ne fonctionne qu'avec les chaînes offrant ce service.



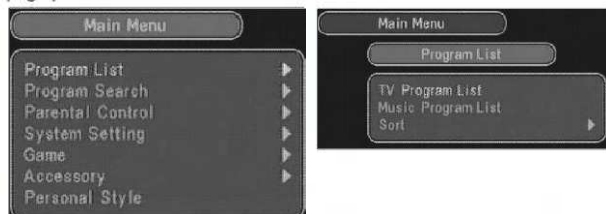
Programmes EPG

Sur la télécommande, pressez la touche **EPG**.

N.B Ne fonctionne qu'avec les chaînes offrant ce service.

E - Menu réglages et configurations

Sur la télécommande, pressez la touche **SETUP**. Le menu principal des réglages et configurations s'affiche à l'écran. Utilisez les touches «**←**» et «**→**» pour aller sur l'élément à changer. Pressez la touche **RETURN** pour revenir à la page précédente.



Liste des programmes

Pressez la touche **SETUP**. Avec les touches «**←**» et «**→**» allez sur «**Program List**». Le sous-menu illustré à gauche s'affiche à l'écran. L'opération est identique pour la liste des chaînes TV et celle de programmes de musique. L'exemple qui suit est une liste de chaînes TV.

Vous avez 3 possibilités de changement : Ajouter à la liste des favoris, déplacer l'objet et supprimer l'objet. Utilisez les touches «**←**» et «**→**» ou «**⏪**» et «**⏩**» pour aller sur l'objet à modifier. Faites votre choix et confirmez-le avec la touche **ENTER**. Pour annuler l'opération pressez une nouvelle fois sur **ENTER**.



Liste des programmes (suite)

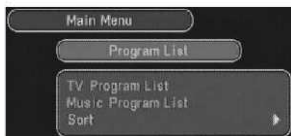
Dès que vous avez terminé la configuration des programmes, pressez la touche **RETURN** pour revenir au menu précédent ou reprendre la lecture.

Pour voir vos programmes favoris, pressez la touche **FAVORITE PR**. Avec les touches **◀** et **▶** allez sur le favori souhaité, puis confirmez avec **ENTER**. Pour annuler cette fonction pressez une nouvelle fois **FAVORITE PR**. Pour afficher la liste pendant la visualisation d'un des favoris, pressez la touche **PR LIST**.

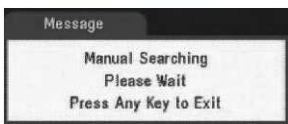
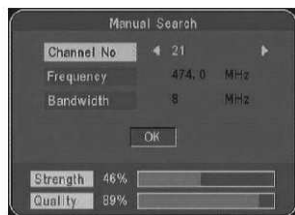
Avertissement : Rappelez-vous qu'en supprimant une chaîne dans la liste, vous ne pourrez plus le récupérer, à moins que vous ne relanciez une nouvelle recherche de chaînes.

Tri des chaînes

Vous pouvez trier les chaînes par leur nom, leur identité ou le numéro du canal.

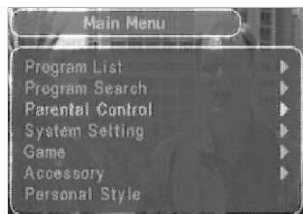
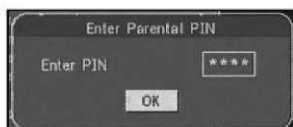


Vous aurez à refaire une recherche et un tri à chaque modification du bouquet de chaînes disponibles. Référez-vous aux pages précédentes.



Contrôle parental

Pour interdire aux enfants et adolescents l'accès aux programmes qui ne leurs sont pas destinés, les parents peuvent les verrouiller à leur guise. Sur la télécommande, pressez la touche **SETUP**. Avec les touches **◀** et **▶** allez sur « Parental Control » puis confirmez avec la touche **ENTER**.



Mot de passe

Le mot de passe par défaut est 8888. Tapez le sur les touches numériques puis confirmez-le avec la touche ENTER

Verrouillage

Dans le sous-menu « Parental Control » utilisez les touches ◀ et ▶ pour aller sur « Chanel Lock Setup ». Pressez la touche ◀ pour revenir en arrière. Choisissez « YES » pour activer le contrôle parental et « NO » pour le désactiver.



Sélection parentale

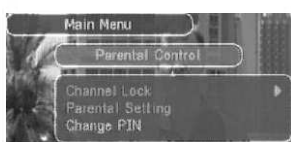
Avec les touches ◀ et ▶ allez sur la chaîne que vous souhaitez verrouiller, puis confirmez avec la touche **ENTER**. Pour annuler cette opération, pressez une nouvelle fois la touche **ENTER**.

Pressez la touche **RETURN** plusieurs fois pour revenir au menu précédent ou reprendre la lecture.



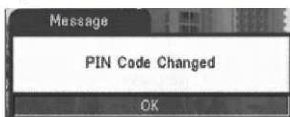
Parental Setting		
No.	Program Name	Lock
1	rbf Brandenburg	0
2	rbf Berlin	0
3	Phoenix	0
4	Das Erste	0

Conseil : En plus du verrouillage de chaînes, il est conseillé de le protéger à son tour par un mot de passe personnalisé.



Changer le mot de passe

Utilisez les touches **⏪** et **⏩** pour aller sur « Change PIN », puis confirmez avec la touche **ENTER**. Avec les touches numériques tapez l'ancien code (par défaut 8888) dans la zone « Old PIN », votre nouveau code dans la zone « New PIN », confirmez le nouveau code dans la zone « Confirm New PIN » et pour terminer pressez la touche **ENTER** (conservez ce nouveau code en un lieu sécurisé) Pressez la touche **RETURN** pour revenir au menu précédent ou reprendre la lecture.



Configuration du système

Avec les touches **⏪** et **⏩** allez sur « System setting » puis confirmez avec la touche **ENTER**. Le sous-menu propose les formats d'affichage. Faites votre choix et confirmez-le avec la touche **ENTER**.



Remarque : Si vous avez un affichage anormal sur votre téléviseur, cela signifie que la configuration choisie n'est pas compatible. Il faut recommencer la configuration.



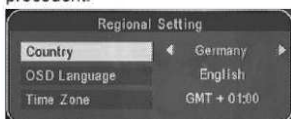
Alimentation de l'antenne

Ce récepteur utilise une antenne passive. Le réglage par défaut est « OFF » (arrêt)



Configuration région

Utilisez les touches **⏪** et **⏩** pour aller sur « Regional setting », puis confirmez avec la touche **ENTER**. Avec les touches **⏪** et **⏩** sélectionnez successivement les rubriques « Country » (Pays), « OSD Language » (Langue affichée) et « Time zone » (Fuseau horaire). Faites vos choix et confirmez-les avec la touche **ENTER**. Pressez la touche **RETURN** pour revenir au menu précédent.



Choix des Langues

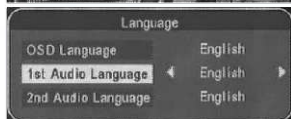
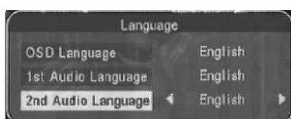
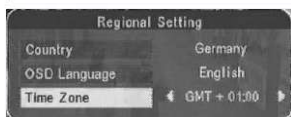
1^{ère} Langue Audio

Utilisez les touches **⏪** et **⏩** pour aller sur « 1st Audio Language », Avec les touches **⏪** et **⏩** choisissez la langue préférée et confirmez ce choix avec la touche **ENTER**.

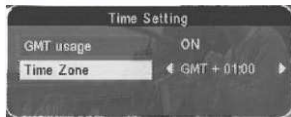
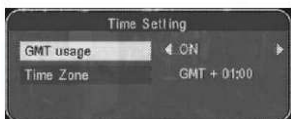
N.B. Certaines chaînes ne proposent pas de programmes multi-langues

2^{ème} Langue Audio

Procédez comme pour la première.



Avec les touches **⏪** et **⏩** allez sur « GMT Time » puis confirmez avec la touche **ENTER**. « ON » active l'heure GMT, « OFF » la désactive. Pressez la Touche **RETURN** pour revenir au menu précédent.



Fuseau horaire

Avec les touches **⏪** et **⏩** allez sur « Time Zone ». Avec les touches **⏪** et **⏩** choisissez la différence par rapport à l'heure GMT, puis confirmez avec la touche **ENTER**. Quand vous aurez quitté GMT, vous pourrez mettre à jour la date et l'heure.

Réglage de la date

Avec les touches **◀** et **▶** allez sur « Set Date ». Avec les touches **◀** et **▶** allez successivement sur « Year » (année), « Month » (mois) et « Date ». Tapez les chiffres avec les touches numérique et confirmez à chaque fois avec la touche **ENTER**. Pressez la touche **RETURN** pour revenir au menu précédent.



Mise à l'heure

Avec les touches **◀** et **▶** allez sur « Set Time ». Avec les touches **◀** et **▶** allez successivement sur hh : mm. Tapez les chiffres avec les touches numérique et confirmez à chaque fois avec la touche **ENTER**. Pressez la touche **RETURN** pour revenir au menu précédent.

Programmation

Avec les touches **◀** et **▶** allez sur « System Schedule ». Dans ce sous-menu vous choisissez l'activation ou la désactivation d'une programmation.



Le système vous propose les choix suivants :

Mode

Une fois

Quotidiennement

Hebdomadaire

Date démarrage

Heure démarrage

Heure arrêt

Type de réception

Télévision

Radio

Numéro du canal

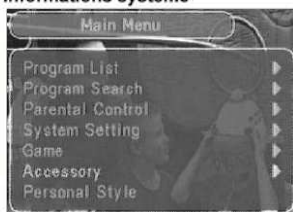
Utilisez les touches **◀** et **▶** ou numériques pour taper vos choix, puis confirmez avec la touche **ENTER** à chaque fois. Pressez la touche **RETURN** pour revenir au menu précédent.

Jeux



Avec les touches **◀** et **▶** allez sur « Game » (jeux) et confirmez avec la touche **ENTER**. Sélectionnez le jeu souhaité (Mine, Tetris, Gomoku, Calendar), puis pressez la touche **ENTER** pour commencer. Pressez la touche **RETURN** pour revenir au menu précédent.

Fonctions accessoires Informations système



Cette rubrique affiche la version du système installé. Pressez la touche **RETURN** pour revenir au menu précédent.

Paramètres par défaut

Dans cette rubrique vous pouvez réinitialiser le système en le remettant aux paramètres définis par défaut en usine.



Style personnalisé

Le sous-menu « Personal Style » vous propose des réglages de la couleur des menus, du niveau de transparence, du style des bordures et de l'animation de départ.

Avec les touches **◀** et **▶** allez sur la rubrique souhaitée. Utilisez les touches **◀** et **▶** pour faire vos choix. Confirmez-les avec la touche **ENTER**. Le système sauvegarde votre personnalisation.

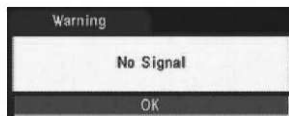
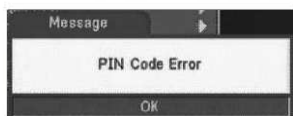
N.B. L'animation de départ ne peut être réglée que s'il n'y a pas de signal.



F - Messages d'erreur

PIN Code error

S'affiche lorsque un mot de passe erroné est entré. Réessayez en tapant le mot de passe valide. Rappelez-vous, le code par défaut est : 8888

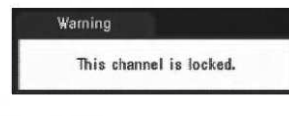
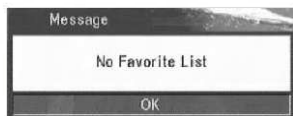


No signal

Ce message signifie que le récepteur ne reçoit aucun signal. Vérifiez le branchement de l'antenne et le type d'antenne utilisé. Vous pouvez également ajuster la position et l'angle de l'antenne. Pour l'installation d'une antenne, reportez-vous aux pages précédentes.

No Favorit List

Ceci vous indique que vous n'avez pas créé de liste de vos favoris. Pour en créer une, reportez-vous aux pages précédentes.



The Channel is locked

Indique que cette chaîne a été verrouillée par le contrôle parental.

Distorsions de l'image

Vérifiez le branchement de l'antenne et le type d'antenne utilisé. Vous pouvez également ajuster la position et l'angle de l'antenne. Pour l'installation d'une antenne, reportez-vous aux pages précédentes.

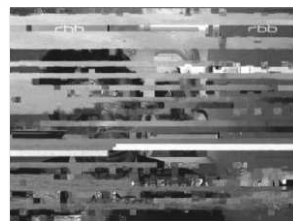


Image en noir/blanc et scintillante

Vérifiez si la configuration du système correspond bien à celle de votre téléviseur ou moniteur.

DVD

SOMMAIRE

Consignes de sécurité	2
Fonctions de base	3
Réglages	4
Configuration du lecteur	4
Configuration des préférences	5
MP3 / CD Photos	6
Manipulation des disques	7
Dépannage	8
Caractéristiques techniques	9

Consignes de sécurité importantes

Nous vous remercions d'avoir choisi ce lecteur DVD portable et souhaitons qu'il vous apporte pleine satisfaction. Pour éviter toute fausse manipulation ou un raccordement erroné, nous vous demandons de lire attentivement le mode d'emploi de ce lecteur avant sa première mise en route et de le conserver pour des consultations ultérieures.



Le symbole éclair, signale la présence de tensions électriques non isolées dans le produit. Celle-ci peut provoquer un choc ou une électrocution.



Le symbole point d'exclamation, signale la présence d'importantes instructions d'utilisation ou de maintenance dans ce mode d'emploi.



Attention: Présence d'un rayon Laser lorsque l'appareil est ouvert. N'exposez en aucun cas vos yeux à ce rayon.

Avertissements

Avant de brancher le transfo au secteur, vérifiez que sa tension correspond à celle de votre réseau local. Utilisez exclusivement le transfo secteur fourni par It's. L'utilisation d'un transfo différent peut entraîner des dégâts dont It's ne pourrait être tenu pour responsable.

Ne touchez jamais les connecteurs secteurs avec des mains mouillées.

Lorsque le lecteur ne sera pas utilisé pendant une période prolongée, débranchez le transfo/adaptateur du secteur et enlevez la batterie du lecteur DVD.

Pour éviter tout risque d'électrocution, ne jamais essayer d'ouvrir le lecteur DVD, sa batterie amovible ou le transfo/adaptateur.

La lecture de disques DVD et CD se fait au moyen d'un rayon laser. Une exposition, même courte, à un faisceau laser est très dangereux pour les yeux et peut provoquer des lésions oculaires irréversibles.

N'exposez jamais le lecteur DVD à la pluie ou à une forte humidité ambiante.

Ne le placez jamais sous un rayonnement solaire direct ni à un endroit exposé à une température élevée, comme à côté d'un radiateur, sur la lunette arrière d'une voiture ou toute autre source de chaleur excessive.

Ne le soumettez pas à de brusques changements de température.

Ne l'utilisez pas en un lieu où vous constatez un excès de poussière ou de sable

L'utilisation du lecteur DVD à proximité de champs magnétiques élevés peut nuire à la qualité de reproduction vidéo et/ou audio.

Évitez de le placer sur un support où il pourrait être soumis à de fortes vibrations.

Ne soumettez cet appareil jamais à des chocs violents, susceptibles d'entraîner une modification inopinée des ajustements d'usine ou des dommages mécaniques nuisibles au bon fonctionnement du lecteur DVD.

Le non-respect des consignes de sécurité, des avertissements et des instructions d'utilisation du produit contenues dans ce mode d'emploi, décharge It's de toute responsabilité civile et pénale.

La réparation comme la maintenance de cet appareil de haute technologie ne peut être exécutée que par un service après-vente habilité et agréé par It's. Toute intervention dans l'appareil, réglage ou changement de composant, entraîne automatiquement la perte de tous les droits à une garantie contractuelle du fabricant ou de son représentant. (distributeur, importateur, revendeur)




Qu'il soit du type oreillette ou casque traditionnel, l'utilisation d'un écouteur à niveau élevé, peut provoquer des lésions auditives irréversibles. Pour votre propre sécurité, n'utilisez jamais un écouteur au volant d'une voiture ou sur un véhicule à deux roues.

Fonctions de base

AUDIO

En lecture DVD, pressez la touche Audio. A l'écran s'affiche :

 AC3 5.1 CH OTHER 1/2

 AC3 5.1 CH OTHER 2/2

En lecture CD, VCD et MP3, pressez la touche AUDIO. A l'écran s'affiche :

L/L
R/R
L/R



En pressant les touches ►► ou ◀◀ vous lancez la lecture rapide en avant ou en arrière.

REPEAT

En lecture DVD, VCD ou CD, cette fonction vous permet de mettre en répétition, un titre, un chapitre, un morceau de musique ou le contenu d'un disque entier.

SUBTITLE

Pressez la touche SUBTITLE pour choisir la langue des sous-titres affichés à l'écran.
Pour enlever les sous-titres, pressez la touche SUBTITLE jusqu'à ce que l'écran affiche « SUBTITLE OFF »

SUBTITLE OTHER 1/2
SUBTITLE OTHER 2/2
SUBTITLE OFF

Remarque

La présence de sous-titres et les langues proposées varient de disque en disque.

Fonctions de base

ANGLE

Certains DVD ont été enregistrés avec des scènes vues sous différents angles. Pressez successivement la touche ANGLE pour visualiser un des 4 au maximum proposés.



1 / 3

DISPLAY

Cette touche vous permet d'afficher le temps de lecture écoulé et le temps de lecture restant d'un titre, d'un chapitre, d'un morceau de musique ou d'un disque entier.

ZOOM

La touche ZOOM vous permet d'agrandir l'affiche d'une image à l'écran avec une progression x 2, x 3 et retour à la taille initiale.

Réglages

SETUP

La fonction SETUP vous permet de paramétrer votre lecteur pour en optimiser les performances selon les DVD utilisés et les périphériques connectés.

L'écran affiche le menu principal :

-- GENERAL SETUP --



- LANGUAGE SETUP
- SCREEN SETUP
- CUSTOM SETUP
- EXIT SETUP

Configurations

SETUP

LANGUAGE SETUP vous permet de choisir votre langue préférée pour l'affichage à l'écran, pour les menus des disques, pour la langue audio et les sous-titres. L'écran affiche la structure ci-dessous :

-- LANGUAGE SETUP --



OSD	>>	ENGLISH FRENCH GERMAN ITALIAN SPANISH PORTUGUESE
DISL MENU	>>	ENGLISH FRENCH GERMAN ITALIAN SPANISH PORTUGUESE
AUDIO	>>	ENGLISH FRENCH GERMAN ITALIAN SPANISH PORTUGUESE
SUBTITLE	>>	ENGLISH FRENCH GERMAN ITALIAN SPANISH PORTUGUESE OFF

Configurations

SETUP

TV TYPE

4:3 PS

Choisissez ce format pour un téléviseur conventionnel. L'image sera affichée plein-écran, mais rognée automatiquement.

4:3 LB

Choisissez ce format pour un téléviseur conventionnel. Les images larges seront affichées avec une barre noire en-haut et au bas de l'écran.

16:9

Choisissez ce format pour un téléviseur grand-écran 16:9.

SCREEN SAVE

Active ou désactive l'économiseur d'écran.

BRIGHTNESS

Permet de régler la luminosité de l'écran.

CONTRAST

Permet le réglage du contraste.

-- SCREEN SETUP --

TV TYPE	>>	4:3 PS
		4:3 LB
		10:9
SCREEN SAVE	>>	ON
		OFF
BRIGHTNESS	>>	NORMAL
		BRIGHT
		SOFT
CONTRAST	>>	-3
		-2
		-1
		0
		+1
		+2
		+3
		+4

Préférences

SETUP

PARENTAL

Le contrôle parental permet d'interdire aux enfants et adolescents de lire les disques qui ne leurs sont pas destinés (violence, sexe etc.) Les DVD ayant ce type de contenu sont généralement codés avec différents niveaux de protection. La liste proposée va du niveau de protection le plus bas KID SAFE au plus élevé ADULT. Avec les touches de direction, allez sur le niveau souhaité et confirmez votre choix avec la touche ENTER.

PASSWORD

Le mot de passe par défaut est 8888. Si vous choisissez un niveau de protection, il est recommandé de le sécuriser avec un mot de passe. Allez sur la zone PASSWORD. Tapez l'ancien code (par défaut 8888). Dans la zone NEW tapez votre nouveau code et confirmez le dans la zone VERIFY. (conservez ce nouveau code en un lieu sécurisé)

-- CUSTOM SETUP --



PARENTAL CTRL	>>	1 KID SAFE
		2 G
		3 PG
		4 PG13
		5 PGR
		6 R
		7 NC17
		8 ADULT
PASSWORD	>>	OLD
		NEW
		VERIFY
ANGLE	>>	ON
		OFF
DEFAULT	>>	READ















MP3 / CD Photos

MP3 est un format audio standardisé, utilisant une compression de 12:1. Un disque enregistré en format MP3 peut contenir jusqu'à 600 minutes de musique, c'est à dire plus de 170 chansons avec une qualité identique qu'un disque CD conventionnel.

Insérez un disque MP3 dans le lecteur. Celui-ci reconnaît le format et affiche la liste de son contenu.

PLAY Mp3

 :ctyy  1/15 00:00:49

 :ROOT	1	 TRACK 01	1
 :ctyy	2	 TRACK 02	2
 :dxq1	3	 TRACK 03	3
 :dxq2	4	 TRACK 04	4
 :ddjs	5	 TRACK 05	5
 :gdabi	6	 TRACK 06	6
 :gqmq	7	 TRACK 07	7

Avec les touches de direction ou directement les touches numériques, faites votre choix et confirmez avec la touche ENTER ou PLAY.

Les autres fonctions comme p.ex. la répétition, sont identiques aux fonctions d'un CD ou d'un VCD.

Disques / Manipulation

	Logo	Diamètres	Durées
DVD		12 cm	133 min (SS-SL)
			242 min (SS-DL)
			266 min (DS-SL)
			484 min (DS-DL)
		8 cm	41 min (SS-SL)
			75 min (SS-DL)
		62 min (DS-SL)	
		150 min (DS-DL)	
Super VCD		12 cm	45 min
VCD		12 cm	74 min
CD		12 cm	74 min
		8 cm	20 min

Manipulation des disques

Ne touchez jamais la face gravée d'un disque avec vos doigts



Nettoyage

Toute altération de la surface d'un disque peut réduire la qualité du son ou de l'image. Nettoyez vos disques qu'avec un chiffon doux. Si nécessaire, humidifiez le chiffon avec de l'eau légèrement savonnée pour enlever des traces de doigts ou une crasse importante.



Ne nettoyez pas de manière circulaire. Des rayures concentriques génèrent des bruits. Frottez le disque doucement en partant du centre vers l'extérieur.



Dépannage

Avant de remettre votre lecteur à notre station SAV, vérifiez vous-même si une des solutions proposées ci-dessous, ne résout pas votre problème.

Problème	Cause possible	Solution possible
Le lecteur ne s'allume pas	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Il n'est pas relié au secteur ➤ La batterie est déchargée 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Vérifiez la liaison secteur ➤ Rechargez la batterie
Pas d'image par la sortie AV	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Le téléviseur n'est pas sur Vidéo ➤ Le câble vidéo n'est pas correctement relié 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Sur le téléviseur, sélectionnez entrée vidéo ➤ Vérifiez le branchement du câble vidéo
Pas de son par la sortie AV	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Le câble audio n'est pas correctement relié ➤ L'amplificateur relié n'est pas allumé ➤ La sortie audio n'est pas correctement paramétrée 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Vérifiez le branchement du câble audio ➤ Allumez l'amplificateur ➤ Re-paramétrez la sortie audio
Distorsion d'image	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Disque encrassé ➤ Vous êtes en lecture rapide avant ou arrière 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Nettoyez le disque ➤ Une légère distorsion est un phénomène normal
Luminosité instable ou Bruits parasites	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Présence d'un champ magnétique perturbant 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Localisez ce phénomène
Pas de lecture	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Il n'y a pas de disque inséré ➤ Disque incompatible ➤ Disque inséré à l'envers ➤ Le disque n'est pas bien encliqueté dans les 3 ergots ➤ Le disque est encrassé ➤ Un menu est en cours d'affichage à l'écran ➤ Le contrôle parental interdit la lecture de ce disque 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Insérez un disque ➤ Insérez un disque compatible ➤ Insérez le dans le bon sens ➤ Encliquez le disque correctement ➤ Nettoyez le disque ➤ Quittez cet affichage avec la touche appropriée ➤ Annulez cette protection ou changez-en le niveau
Les touches de fonction ne répondent pas	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Présence d'un champ magnétique perturbant ➤ Perturbation due au secteur 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Localisez ce phénomène et arrêtez-le ➤ Déconnectez le câble secteur puis reconnectez le
La télécommande ne Fonctionne pas	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Il y a un obstacle entre le lecteur et la télécommande ➤ La télécommande n'est pas pointée vers le lecteur ➤ La pile de la télécommande est déchargée ➤ La pile de la télécommande n'est pas insérée correctement 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Enlevez l'obstacle entre le lecteur et la télécommande ➤ Pointez la télécommande vers le lecteur ➤ Remplacez la pile ➤ Vérifiez les polarités +/- de la pile

Gravures CD et DVD

Si vous gravez des disques CD ou DVD vous-même, nous vous recommandons quelques précautions à prendre, faute de quoi vous ne pourrez pas les lire sur ce lecteur.

- N'utilisez que des disques vierges de première qualité.
- N'excédez pas une vitesse de gravure x 2 ou x 4
- N'omettez pas de finaliser la session de gravure
- Ne gravez que des fichiers ayant un format compatible avec ce lecteur.

Spécifications techniques

Lecteur DVD

Alimentation	100-240 V AC 50/60 Hz
Consommation	12 W
Dimensions	210 x 172 x 44 mm
Poids	900 g
Système vidéo	PAL / NTSC
Longueur d'onde du laser	DVD : 650 nm - CD : 780 nm
Réponse en fréquences	DVD : 4Hz – 22 KHz échantillonnage 48 KHz DVD : 4Hz – 22 KHz échantillonnage 96 KHz CD : 4Hz – 22 KHz
Rapport signal / bruit	≥ 80 dB
Dynamique audio	≥ 80 dB
Ratio de scintillement	Plus petit qu'un ratio détectable
Température ambiante d'utilisation	0° C – 40° C

Sorties

Sortie vidéo	1 V (P-P), 75 Ω
Sortie Audio analogique	2.0 V (rms)

Accessoires

Câble Audio / Vidéo	1
Télécommande	1
Transfo-secteur	1
Mode d'emploi	1

L`usage de batteries rechargeables :

L`appareil contient une batterie lithium-polymer de longue vie et de haute capacité. La batterie a peu de perte d`énergie, car elle ne possède pas l`effet memory typique. L`accumulateur peut être a tout moment rechargé, meme s`il n`est pas totalement déchargé. Veuillez à ce que le chargement n`excède pas les 4 heures. 2 heures suffisent largement pour recharger l`accumulateur.

Attention :

1.L`accumulateur ne peut que être rechargé, si le bouton « Power » est en position « OFF »..
L`indicateur LED brille rouge lors du chargement. La LED de l`indicateur tourne au vert dès que le chargement est achevé.

Mise en marche et maniement :

- 1.L`accumulateur travaille à une température ambiante de : 0~45
- 2.Veuillez débrancher l`appareil de la prise de courant lors du non-usage
- 3.L`accumulateur devient chaud quand il est en service. Ceci est normal est ne gene pas le fonctionnement de l`accumulateur. Evitez les collisions de L`appareil avec d`autres objets. Eloignez l`appareil de source de chaleur, de la pénétration du soleil et de l`humidité.



Traitement des appareils électriques et électroniques en fin de vie (applicable dans les pays de l`union européenne et aux autres pays européens disposant de systcmes de collecte sélective).

Ce symbole, apposé sur le produit ou sur son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En s`assurant que ce produit est bien mis au rebut de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l`environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles. Pour toute information supplémentaire au sujet du recyclage de ce produit, vous pouvez consulter votre municipalité, votre déchetterie ou le magasin où vous avez acheté le produit.



ISTRUZIONI DI FUNZIONAMENTO

(I)

DVD-P 627T

DVB-T

CONTENUTO

A. COME INSTALLARE	1
B. TELECOMANDO	1
C. INTRODUZIONE DELL'INSTALLAZIONE	2
D. INTRODUZIONE DELLA FUNZIONE	3
E. INTRODUZIONE DELLA MENU PRINCIPALE	3
F. APPENDICE: SPIEGAZIONI DEI MESSAGGI SBAGLIAT	9

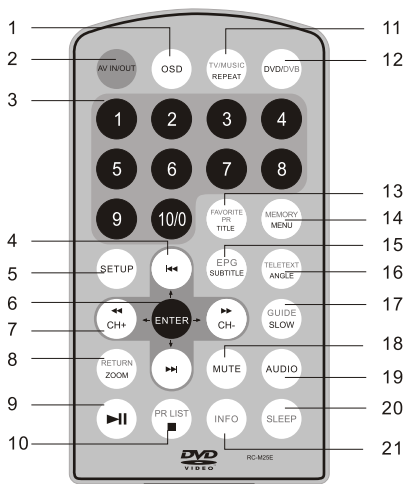
INFO GENERALE: Questa unità è incorporata da una DVD player e uno schermo da 7 TFT e la funzione del DVB-T, può essere usata mobilmemente, playback films, musica, oppure godere la TV digitale, un apparecchio ideale per divertimento, facile da portare in giro, sia per uso in casa che all'aperto.

A. COME INSTALLARE:

Reguardando antenna: Ci sono le antenne attive e passive. Se si sta usando l'antenna attiva, bisogna accendere la Potenza Antenna; la Potenza deve essere spenta per l'antenna passiva. Questa unità sta usando l'antenna passiva.

Reguardando il setting regionale: un paese corretto deve essere impostato per cercare i programmi maualmente o in automatico.

B. TELECOMANDO:



- | | |
|--|---------------------------|
| 1. OSD (Per dimostrare info. Sullo schermo) | 2. AV DENTRO/FUORI |
| 3. Numer pulsanti (1-10) | 4. Precedente/ Prossimo |
| 5. Impostazione | 6. Invio (Per confermare) |
| 7. Programma cerca/Direzione pulsati | 8. Ritorno/Zoom |
| 9. Play/Pausa | 10. Lista programmi/Stop |
| 11. TV/MUSICA, Ripetere | 12. DVD/DVB interscambio |
| 13. Programmi favoriti/ Titolo | 14. Memoria/Menu |
| 15. EPG/Sottotitoli | 16. Teletesto/ Angolo |
| 17. Guida/Lento | 18. Muto |
| 19. Audio | 20. Dormire |
| 21. Info | |

C.INTRODUZIONE D'INSTALLAZIONE

Installazione per la prima volta

Installare in base alle istruzioni appaite sullo schermo quando la potenza è accesa e non c'è la lista programmi.

Note: Se per caso non dimostra questo, il motivo sarebbe questo:

O questa unità ha già fatto la prima volta installazione; o la lista programmi non è bianca, in questo caso, devi cancellare tutti programmi nella lista, oppure scegliere fabbrica default impostazione sotto sub-menù Accessori.

Spostare ◀◀▶▶, confermare con ENTER

SI: Per confermare l'installazione e cominciare la cerca automatica

NO: Per cancellare l'installazione



Impostazione regionale(Impostare il paese secondo segnale locale ottenuto

Spostare◀◀▶▶, e confermare con ENTER

RITORNO: Ritornare alla pagina prima

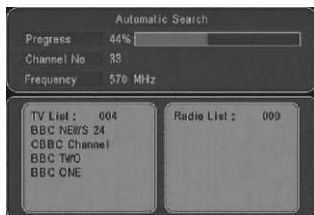
PROSSIMO: Entrare nella pagina prossima

Puoi impostare Lingua e Fuso orario come precedente.

Quando in cerca programmi, ci sono cerca automatica e manuale. Dopo la cerca è finita, puoi usare GUIDA sul telecomando per scandire i programmi salvati.

Spostare◀◀▶▶o◀◀▶▶ per vederlo nello stato dinamico

Selegiere un programma premendo ENTER

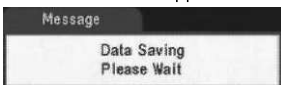


Cerca manuale

Cerca manuale è normalmente usata per cercare una frequenza conosciuta dalle mani pratiche.

Premere◀◀▶▶ pulsanti sul telecomando, selegiere un n. Canale, poi premere◀◀▶▶per fare risaltare OK, e confermare con il pulsante ENTER.

Comincerà la cerca manuale. Quando finito, premere il pulsante RETURN per tornare nella menu superiore o cominciare il playing normale.



D.INTRODUZIONE DELLA FUNZIONE

Supporto TELETTESTO

Premere Teletesto/Angolo sul telecomando

Spostare **◀◀◀▶▶▶** o **◀◀▶▶▶**

Note: Funzione disponibile solo quando il programma contiene il dato TELETTESTO.

Per tornare al playing normale, premere RETURN sul telecomando.



Supporto EPG

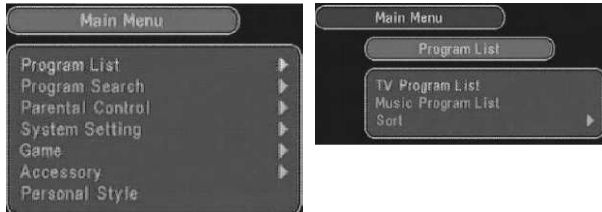
Premere EPG sul telecomando per vedere i programmi elettronici.

Note: Funzione disponibile solo quando esistono i programmi.

E.INTRODUZIONE DELLA MENU PRINCIPALE

Premere IMPOSTAZIONE sul telecomando, la menù principale apparirà sullo schermo come sinistra. Spostare **◀◀◀▶▶▶**, puoi impostare varie voci

Premere RETURN sul telecomando per tornare alla pagina precedente.



Lista Programmi

Premere IMPOSTAZIONE, spostare **◀◀◀▶▶▶** per scegliere Lista Programmi e confermare con ENTER. Una sub-menù apparirà sullo schermo come sinistra.

Puoi impostare le varie voci. Questa operazione è uguale sia per la TV lista programmi che per la Musica lista programmi, e qui facciamo un esempio con la TV lista programmi:

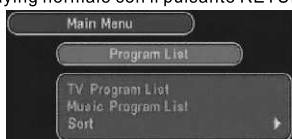
Scegliere la TV lista programmi con **◀◀◀▶▶▶** e confermare con ENTER.

Puoi editare un programma e montarlo con 3 tipi differenti, come Programmi fav

oriti, Spostare il programma o cancellare. Spostare **◀◀◀▶▶▶** o **◀◀◀▶▶▶** per la voce dove vuoi editare e confermare con ENTER. Per cancellare l'operazione, premere di nuovo ENTER.



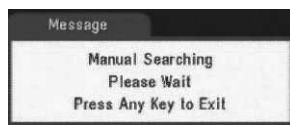
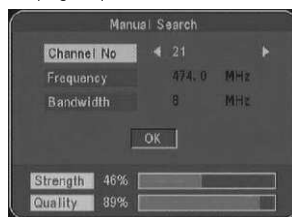
Quando questa operazione si sta adoperando, premere RETURN sul telecomando per tornare nella menù superiore o cominciare il playing normale. Puoi guardare i tuoi programmi preferiti direttamente premendo PR FAVORITI sul telecomando. E scegliere tra i tuoi programmi preferiti, con ◀◀ e ▶▶ . Per cancellare questa funzione, premere di nuovo il pulsante PR FAVORITI.
 Note: Quando in PR FAVORITI, premere PR LIST sul telecomando, i programmi preferiti appaiono sullo schermo.
 Cauzioni: Per quanto riguarda cancellazione della funzione, bisogna sempre tener conto che appena esiste il programma, non si può più recuperare, salvo che cominciare un altro giro di cerca programmi. Riguardando ordinamento Puoi ordinare un programma con Nome, ID di Servizio e No. Canale Confermare con ENTER sul telecomando e tornare alla menù superiore o cominciare il playing normale con il pulsante RETURN.



Sei sempre avvertito di cercare i programmi prima se:

1. Questa è la prima volta impostare il TV box.
2. La stagione della TV ha programmi aggiornati.

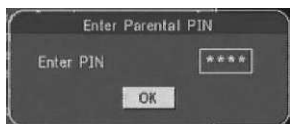
Quindi puoi mantenere la lista aggiornata dei programmi nel box. Per l'operazione della cerca dettagliata, bisogna riferire alla pagina precedente;



Impostazione del Controllo Parentale

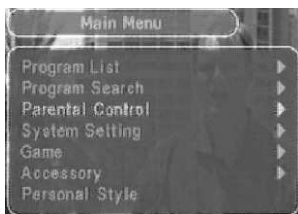
Se alcuni contenuti nel programma non sono adatti per i bambini o le minorenne, i genitori possono usare il Controllo Parentale Blocco per limitare il playing di alcuni programmi.

Prima premere il pulsante IMPOSTAZIONE sul telecomando. Poi scegliere il Controllo Parentale con ◀◀ e ▶▶ e confermare con ENTER.



Entrate nel PIN Parentale

Il default password per questo DVB-T BOX è 8888. Imputare il password, premere ENTER per confermare.

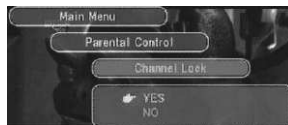


Canale Blocco

Sotto controllo parentale, premere **◀▶** per entrare nella Impostazione del Canale Blocco. Premere il pulsante **◀◀** per ritornare.

SI: Per attivare la funzione della chiusura del Controllo Parentale

NO: Per chiudere la funzione della chiusure del Controllo Parentale



Impostazione Parentale

Premere **◀▶** per scegliere il nome del programma che vuoi chiudere.

Premere ENTER sul telecomando per scegliere. Per cancellare l'operazione, premere il pulsante ENTER di nuovo.

Premere RETURN alcune volte per tornare alla menù superiore o cominciare il playing normale.

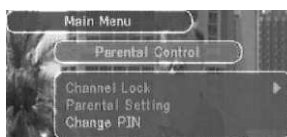


No.	Program Name	Lock
1	rob Brandenburg	0
2	rob Berlin	0
3	Phoenix	0
4	Das Erste	0

Note: Ad di là della impostazione della chiusura Canale, devi anche funzionare l'impostazione suddetta, per proteggere meglio i programmi bloccati.

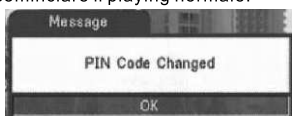
Programmi Bloccati

Quando scegli i programmi bloccati, devi inserire passwork prima di guardarli.



Cambiare PIN

Premere **◀▶** sul telecomando e scegliere colonna Cambiare PIN. Confermare con il pulsante ENTER. Inserire il vecchio pin, nuovo pin, confermare il nuovo pin in sequenza, come istruzioni sullo schermo e confermare con il pulsante ENTER sul telecomando. Premere il pulsante RETURN per tornare alla menù superiore o cominciare il playing normale.



Impostazione Systema

Premere **◀▶** sul telecomando e scegliere Impostazione Systema, confermare con il pulsante ENTER. La sub-menù apparirà sullo schermo come sugente: puoi scegliere il tipo visualizzazione, confermare l'impostazione con ENTER.



Note: se succede visualizzazione anormale dopo la tua impostazione, vuol dire non è compatibile con la tua TV o con il monitor, devi cambiarlo come prima.



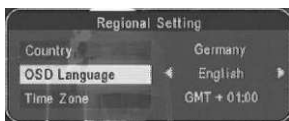
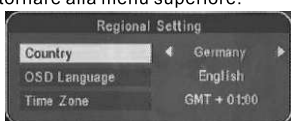
Potenza Antenna

Visto che questa unità sta usando l'antenna passiva, la impostazione default è OFF.



Impostazione Regionale

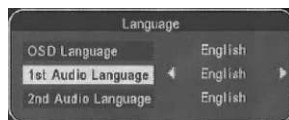
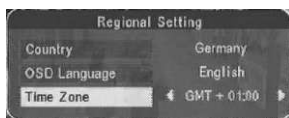
Puoi impostare il Paese, OSD lingua e Fuso Orario sotto la sub-menù impostazione Regionale. Premere ◀▶ per scegliere il paese, OSD lingua, Fuso Orario, dove il segnale TV può essere. Confermare con il pulsante ENTER e tornare alla menù superiore.



1st Audio Lingua

Premere ◀▶ per scegliere 1st Audio Lingua, spostare ◀▶ per confermare il 1st audio lingua preferito. Premere ENTER per confermare e tornare alla menù superiore.

Note: Poiché audio lingua trasmessa è deciso dalla TV stazione. Alcuni programmi possono non contenere multi-lingua, questa unità aggiusterà la lingua sua secondo il programma.



2nd Audio Lingua

Questa operazione è uguale a quella per la 1st Audio Lingua impostazione.

Impostazione Ora

Uso GMT

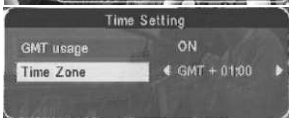
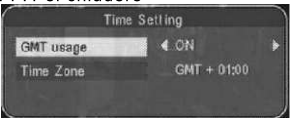
Puoi attivare o chiudere GMT ora, spostando ◀▶.

Confermare l'impostazione con ENTER e tornare alla menù superiore.



ON: Per attivare GMT

OFF: Per chiudere



Fuso Orario

Spostare ▶▶ per scegliere Fuso Orario, puoi scegliere la differenza orario con GMT tramite ◀▶ sul telecomando. Confermare l'impostazione con ENTER e tornare alla menù superiore. Quando GMT è spento, puoi impostare la Data e Ora.

Impostazione della Data

Spostare **◀◀◀▶▶▶**, scegliere Impostazione Data, e spostare **◀◀▶▶▶**, inserire l'anno, mese, data direttamente dai numeri bottoni sul telecomando, confermare l'impostazione con ENTER, Spostare **◀◀◀▶▶▶** per impostare gli altri. Tornare alla menù superiore con RETURN sul telecomando.



Impostazione dell'ora

Scegliere Set Time con **◀◀◀▶▶▶**, impostare ora spostando **◀◀▶▶▶** o inserire cifra direttamente dai numeri bottoni sul telecomando. Confermare l'impostazione con ENTER. Tornare alla menù superiore o cominciare il playing normale con il pulsante RETURN sul telecomando.

Elenco Sistemi

Puoi impostare ora per accendere o spegnere la unità, anche la lista programmi per registrazione programmi sull'ora impostata.

Sotto Elenco sistemi sbumenù:

Puoi scegliere di attivare o viceversa con **◀◀◀▶▶▶**:

inattivo: Per attivare

attivo: Per fermare.



Appena il compito è selezionato, puoi andare avanti ad impostare il seguente:

modello una volta
 giornaliero
 settimanale

Data Inizio

Ora Inizio

Ora Fine

Tipo Canale TV
 Radio

numero Canale

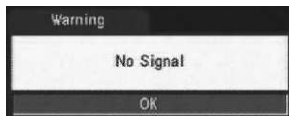
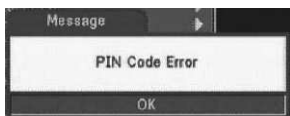
Spostare **◀◀◀▶▶▶**no inserire i numeri direttamente dal telecomando, confermare l'impostazione con ENTER e tornare alla menù superiore o cominciare il playing normale con RETURN sul telecomando.

Gioco



Spostare **◀◀◀▶▶▶**per selezionare i giochi come seguente, confermare con ENTER e cominciare a fare i giochi: Mine, Tetris, Gomoku, Calendar Premere RETURN per ritornare alla menù superiore e cominciare il playing normale.

Note: Per ricordarvi di nuovo, il default pin per questa unità è 8888.

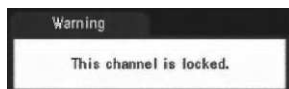
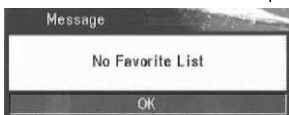


No segnale

Quando No Segnale apparisce, vuol dire che la unità non può ricevere il segnale. Bisogna controllare la collegamento e il tipo dell'antenna. Per l'impostazione dell'antenna, riferite alle pagine precedenti per informazioni dettagliate. Puoi anche aggiustare la posizione dell'antenna e l'angolo per ricevere meglio i segnali.

No lista favorita

Quando non esiste la lista favorita nella unità, premere Favorite PR sul telecomando, dimostrerà questa informazione. Puoi impostare i tuoi programmi favoriti in base alla introduzione di prima.



Il canale è bloccato

Quando apparisce questo messaggio, significa che il programma è impostato alla chiusura.

Immagine deformata o graffiata

Quando succede questo, vuol dire che la qualità del segnale ricevuto non è buona. Se succede spesso questo fenomeno, bisogna controllare se l'antenna sia stata ben collegata. Puoi anche aggiustare la posizione dell'antenna e l'angolo per migliorare.

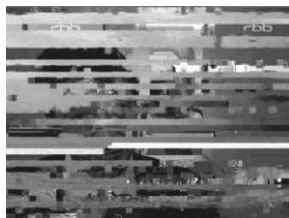


Immagine in nero e bianco e batte

Quando succede questo, bisogna controllare la tua impostazione se appaia con la TV tua o monitor.

DVD*CONTENUTO*

■	ISTRUZIONI IMPORTANTI SULLA SICUREZZA	2
■	OPERZIONE FUNTAMENTALE	3
■	IMPOSTAZIONE DELLA FUNZIONE	4
■	IMPOSTAZIONE GENERALE	4
■	IMPOSTAZIONE DELLA PREFEREN	5
■	Mp3	6
■	CAUZIONI SULL'USO DISCHI	7
■	PROBLEMI E SOLUZIONI	8
■	SPECIFICAZIONI	9

Vi preghiamo di leggere il manuale accuratamente prima di usare questo player, e mantenere sto manuale in buona condizione per altre consultazioni.

Istruzioni importanti sulla sicurezza



Allarme: Per avvertire l'utente di voltaggio pericoloso in questo luogo



Allarme: Per ricordare all'utente dell'operazione importante e istruzione di mantenimento attaccata.

Allarme: Al fine di prevenire il rischio d'incendio o shock elettrici, non esporlo nella pioggia o nei luoghi bagnati. E non aprire l'astuccio della macchina a causa del alto-voltaggio interiore o degli accessori. I lavori di riparazione devono essere fatti dal personale specializzato

Cautione: Bisogna usare la spina di pin largo e prese corrispondente e inserire la spina nel fondo per evitare il rischio del shock elettrico.

Cautione: Questa DVD player ha il sistema laser.
Leggete questo manuale prima di usare la macchina per poter usarlo
In modo adeguato.
Mantenetelo per consultazione ulteriore dopo averlo letto.
Fate attenzione che potrebbero causare le perdite delle radiazioni Pericolose se i pulsanti controllo, i pulsanti regolazione o il processo .
Dell'operazione non sono designatamente usati.

Non aprire l'astuccio del player per evitare la radiazione del laser. Il lampadino laser visibile apparirà quando l'astuccio è aperto o il meccanismo della legatura è tolto.
Non guardare fisso il raggio del laser.

Allarme: Tanti inconvenienti succederanno quando la macchina si sta modificando o riaggiustando senza autorizzazione..

Operazione fondamentale

AUDIO



Quando si stanno interpretando i DVD dischi, premere il pulsante, lo schermo apparirà:
Quando si stanno interpretando VCD, CD dischi, premere il pulsante, lo schermo apparirà: lingua varia secondo CD, VCD, Mp3.

AC3 5.1CH OTHER 1 / 2

AC3 5.1CH OTHER 2 / 2

L/L
R/R
L/R



Premere pulsante, e entrare nella veloce avanti/veloce indietro ogni volta.

REPEAT



Quando si sta interpretando DVD, VCD e CD dischi, il player può ripetere titolo specificato, capitolo, canzone o contenuto in un disco. Quando è PBC off, può interpretare VCD..

Quando si interpretando DVD dischi con multi-sottotitoli, selezionare il sottotitolo desiderato e dimostrare sullo schermo.

SUBTITLE



Cancellare sottotitoli display
Premere il pulsante SUBTITLE, finché SUBTITLE OFF non apparisce sullo schermo.

SUBTITLE OTHER 1/2
SUBTITLE OTHER 2/2
SUBTITLE OFF

La funzione del sottotitolo varia in base ai diversi dischi. Alcuni dischi sono senza questa funzione.
La lingua dei sottotitoli variano secondo i dischi.

Note

Grundlegende Operation

ANGLE



Per DVD dischi registrati con multi-angoli, puoi vederli con i diversi angoli di visione. Per esempio: Ci sono 4 angoli registrati per un DVD disco. Premere il pulsante Angolo, selezionare l'angolo 1. Selezionare altro angolo continuando a premere il



DISPLAY



Per verificare il tempo di interpretazione o il tempo rimanente per titolo/capitolo/strada durante l'interpretazione, anche per verificare il tempo rimanente per il disco intero, puoi usare il pulsante per dimostrare il tempo sia della parte passata che della parte rimanente.

ZOOM



Premere il pulsante zoom durante l'interpretazione. L'immagine può diventare due volte o tre volte più grande. Usare i pulsanti di direzione per spostare l'immagine zoomata.

Impostazione della funzione

Per impostare le funzioni seguenti secondo il contenuto di DVD dischi e gli apparecchi collegati, in modo da arrivare un ottimo effetto.

SETUP



- Lo schermo apparirà

— IMPOSTAZINE GENERALE —



- IMPOSTAZIONE DI LINGUA



- IMPOSTAZIONE DELLO SCHERMO



- IMPOSTAZIONE DI CLIENTE

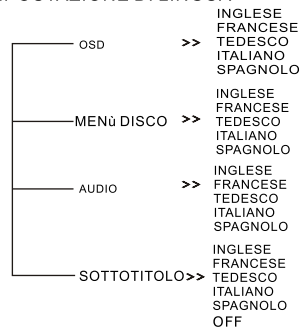


- IMPOSTAZIONE DI ESITO

Impostazione generale

La struttura dell'impostazione è come seguente:

— IMPOSTAZIONE DI LINGUA —



Impostazione generale

La struttura dell'impostazione è come seguente

TIPO TV IMPOSTAZIONE DELLO SCHERMO


4:3 PS
 Selezionare quando il player è collegato con un TV comune. L'immagine dello schermo largo apparisce sullo schermo intero, ma alcune parti potrebbero essere tagliate automaticamente.

4:3 LB
 Selezionare quando il player è collegato con un TV comune. L'immagine dello schermo largo apparirà sullo schermo con nastri neri sulla cima che fonda dello schermo.

16:9
 selezionare quando il player è collegato con un TV di schermo largo.

TIPO TV >> 4:3 PS
 4:3 LB
 16:9
 SALVA >> ●ON
 SCHERMO ●OFF
 CHIAREZZA >> NORMALE
 CHIARO
 MORBIDO
 CONTRASTO >> -3
 -2
 -1
 0
 +1
 +2
 +3
 +4

SETUP



Impostazione della preferenza

la struttura dell'impostazione è come seguente:

— IMPOSTAZIONE CLIENTE

Questo è per selezionare il livello parentale. Come da un disco o i tuoi bisogni, disponibile per i dischi con la funzione di chiusura e categorizzati in livelli diversi.

Per esempio: selezionare il livello dei bambini e chiudere l'interpretazione contenendo violenza ecc, che non è adatta per i bambini.

Spostare i pulsanti di direzione e selezionare il Livello Bambini, premere ENTER per confermare. Lo schermo ti chiede il password, inserire il password. E lo schermo dimostra ritorno premendo il pulsante.

CTRL PAR >> 1 BIMBI SICURI
 ENTALE >> 2 G
 3 PG
 4 PG 13.
 5 PGR
 6 R
 7 Nc17.
 8 ADULTI
 PASSWORD >> VECCHIO
 NUOVO
 VERIFICA
 ANGOLO >> ON
 OFF
 DEFAULTL >> LEGGERE

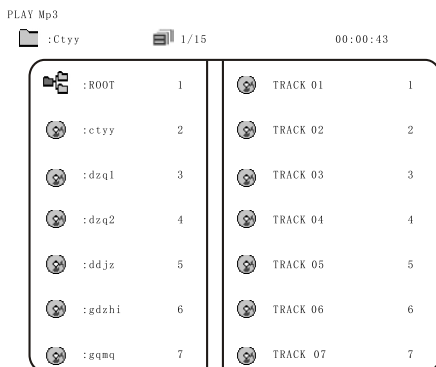
Il password 8888 per questa DVD, lascia bianco e l'utente può impostare se stesso. Dopo l'impostazione, i programmi alti di questo livello saranno bloccati, solo quei più bassi possono essere interpretati.

Nella colonna parentale, sono già elencati dai programmi Dei livelli più alti fino a quei più bassi.

Livello bambino è il più basso, e quello degli adulti è il più Alto..

MP3 è per applicare MP3, un modo di compattare il suono con standard internazionale, per comprimere i segnali del suono a 12:1. Un MP3 applicabile disco può essere registrato musica oltre 600 minuti o oltre 170 canzoni, con la stessa qualità del suono come CD.

Selezionare direttamente con i pulsanti numeri e play
 Allocare un disco come da l'istruzione funtamentale sull'operazione,
 il player comincerà a cercare l'informazione sul disco e dimostrare sullo
 schermo come:



- **Altre funzioni**

Spotare il pulsante ENTER, MP3 disco può essere interpretato.
 Le altre operzioni sono uguali a quella della interpretazione di un
 CD o VCD.

Spotare i pulsanti di direzione per selezionare le canzoni nella
 cartella.

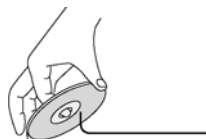
Selezionare direttamente con i pulsanti dei numeri e premere
 ENTER per interpretarlo.

Cautione sull'uso dei dischi

Su manovra, pulizia e conserva dei dischi

Come manovrare i dischi

Non toccare la playing parte dei dischi



La playing parte

Non attaccare nessuno foglio o nastro di glutine sui dischi



Come pulire un disco

I segni delle dita e polvere sulla superficie può influenzare la qualità del suono e dell'immagine. La pulizia dei dischi devono essere fatta con tessuto di cotone morbido e con la direzione dal centro del disco all'esterno.



Come conservare un disco

Tenere i dischi lontano dal luce del sole o fonte di caldo. Non mettere i dischi in luoghi bagnati e polverosi, tipo bagno o vicino a umidificatore. Mettere i dischi verticalmente nel dichi box. Ammucchiare dischi o alloccare pesi sul dischi box può curvarli.

Come usare questo manuale

Questo manuale spiega delle funzioni fondamentali del player. Alcuni dischi potrebbero avere dei requisiti speciali o limiti che questo player può essere non compatibile.

Puoi riferire alle specificazioni sui dischi in individuali.

Tipi dischi per play

Questo DVD player può interpretare i seguenti tipi di dischi

	Etichetta disc	contenuto	Dimensione disc	Play tempo totale
DVD dischi		Audio + Video (pellicola)	12cm	Circa 2 ore (singolo parte, sigolo-posatore)
				Circa 4 ore (singolo parte, doppio-posatore)
				Circa 4 ore (doppio parte, doppio-posatore)
				Circa 6 ore (doppio parte, sigolo-posatore)
Super VCD dischi		Audio + Video (pellicola)	12cm	Circa 45 minuti
VCD		Audio + Video (pellicola)	12cm	Circa 74 minuti
Audio CD-DA		Audio	12cm	Circa 74 minuti

Diritti d'autore

In base alla legge relative, senza autorizzazione, non è permesso l'imitazione, trasmissione, intpretazione, filodiffusione, pubblicamente play o affittare il contenuto registrato con dirritto d'autore.

Allarme

Non toccare l'obiettivo.

Non aprire o chiudere la macchina in continuo.

Problemi e soluzioni

Verificare i problemi secondo la guida seguente prima di consultare i professionisti.

Problemi e Soluzioni

problemi	cause	soluzioni
No indicazione di corrente	Non collegato con corrente	Innestare in corrente
No immagine	TV non è impostato al video	Impostare TV video corretto inserire formato per ricevere output segnali del player
	Video cavo non collegato solidamente	Solidamente inserire il video cavo ai terminali relativi
No suono	Audio cavo non collegato strettamente	Solidamente inserire il audio cavo ai terminali relativi
	Corrente del audio apparecchi è spenta.	Accendere il corrente degli audio apparecchi
	Impostazione dell'audio output non è corretta.	Impostare l'audio output in moodo corretto.
Distorsione delle immagini	Disco contaminato	Tirare fuori il disco e pulirlo
	Si sta effettuando il veloce av anti/indietro	Delle distorsioni leggeri occasionali in questo caso non è un problema.
Chiarezza instabile o rumore	Influenzato dal circuito anti-plagio	Collegare il player direttamente a TV
	No disco	Caricare un disco
Il player non funziona.	Disco incompatibile	Caricare un disco compatibile(verificare l'appropriatezza del disco formato e il suo colore sistema)
	Il disco è messo rovesciato	Mettere la playing parte giù
	Il disco non è messo nel portante incastro.	Metterlo in modo corretto.
	Disco contaminato.	Pulire il disco
	Il blocco parentale sta funzionando	Cancellare questa funzione o rimpostare il livello classifica
	Chiusura parentale si sta usando.	cancellare questa funzione o resettare il livello classifica.
Non responso al premere i pulsanti	Interferenza dell'onda della corrente o altri fattori tipo interferenza statica	Spegnere interruttore principale o estrarre fuori il corrente cavo, innestarlo e accendere di nuovo la corrente
Telecomando non funziona	Il telecomando non appuntato al sensore remoto davanti al player.	Appuntare il telecomando al sensore remoto
	Il telecomando è fuori del range specificato	Bisogna essere sicuri che il telecomando range entro 7 metri al sensore remoto
	Batteria esaurita	Sostituire con batteria nuova

Specificazione

DVD PLAYER/ OUTPUT/ ACCESSORI

[DVD PLAYER]

Alimentazione elettrica	100-240V AC 50/60Hz
Watts	12W
Peso	1kg 211x158.5x36mm (W/H/D)
Segnale sistema	NTSC
Laser	semi-conduttore laser(duale laser raggio), 1 Lunghezza dell'on de 650nm,780nm
Responso di frequenza	DVD suono lineare:48 Impulso modulazioneCD audio frequenza
S/N	≥ 80dB
Audio range dinamico	≥ 80dB
Tasso di guizzo	minore del range rilevabile
Condizione dell'operazione	temp: 0-40°C stato di operazione:livello superficie

[OUTPUT]

Video output	1.0 V(P-P), 75 Ω
S-video output	(Y) 1.0 V(P-P), 75 Ω (C) 0.286 V(P-P), 75 Ω
Audio output (Audio analogico)	2.0 V(rms)

[ACCESSORI]

Audio/Video cavo	1
Telecomando	1
AC/DC Adaptor	1
Manuale Utente	1

Non notificazione ulteriore sarà emessa riguardando modificazione sul disegno o specificazione.

Avvertenza per il Riciclo.



I materiali per l'imballaggio di questo apparecchio sono riciclabili e possono Venire riutilizzati. Si prega di smaltire tutto il materiale nel rispetto delle norme ambientali regionali. Nello smaltimento dell'apparecchio si prega di prestare attenzione alle relative Disposizioni locali. Le batterie non devono mai essere gettate via o bruciate, mentrel prodotti sinterizzati devono sempre essere smaltiti nell'osservanza delle direttive Regionali in material di rifiuti chimici.